

Baybars



Titre principal : Siraf Baybars (*arabe*)
سیراۃ بیبرس (*arabe*)

Langue : Arabe

Catégorie de l'œuvre : Œuvres textuelles

Note : Roman populaire arabe, en prose coupée de passages en vers, qui relate de façon romancée la vie du sultan mamelouk du Caire, Baybars Ier, mais inclut aussi des éléments légendaires. - Transmis oralement avant d'acquérir une forme littéraire écrite au XV^e s.. - Dans les éd. impr. figure en appendice un abrégé de l'histoire de l'Égypte
Nombreuses versions (brèves, moyennes et longues) d'origines diverses : on distingue trois traditions, celles du Caire, de Damas et d'Alep. - Nombreux manuscrits

Domaines : Littératures

Autres formes du titre : Baïbars (*français*)
Roman de Baïbars (*français*)
Roman de Baybars (*français*)
Siraf al-Malik al-Zâhir (*arabe*)
Sîrat al-Malik al-Zâhir
Sirat Baïbars (*arabe*)

Éditions de Baybars (41 ressources dans data.bnf.fr)

Livres (41)

Sīraf al-malik al-Zāhir Baybarṣ al-ğiz' al-tāmin 'aṣar (2022)	, Dimašq, Sūriyyā ; Bayrūt : Lubnān : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná , 2022. - Dimašq, Sūriyyā ; Bayrūt, Lubnān : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná , : بيروت, لبنان : المعهد الفرنسي لل الشرق الأدنى - .2022 , Dimašq - .Sūriyyā ; Bayrūt, Lubnān : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná , 2022 ; بيروت, لبنان : المعهد الفرنسي لل الشرق الأدنى , 2022 ; Beyrouth : Presses de l'IFPO , 2022		Sīraf al-malik al-Zāhir Baybarṣ al-ğuz' al-sābi 'aṣar (2020)	, Damas ; Beyrouth : Baybarṣ al-ğuz' al-sābi ' Presses de l'IFPO , 2020	
Sīraf al-malik al-Zāhir Baybarṣ al-ğuz' al-sādis 'aṣar (2018)	, Dimašq ; Bayrūt : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná, qism al-dirāsāt al-'arabiyyať al-qurūwasatiyyať wa al-hadīťať , 2018. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná, qism al-dirāsāt al-'arabiyyať al-qurūwasatiyyať wa al-hadīťať , 2018 ; بيروت : المعهد الفرنسي للشرق الأدنى, قسم الدراسات العربية والقرよسطية والحديثة , 2018		Sīraf al-malik al-Zāhir Baybarṣ al-ğuz' al-hāmis 'aṣar (2017)	, Dimašq ; Bayrūt : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná, qism al-dirāsāt al-'arabiyyať al-qurūwasatiyyať wa al-hadīťať , 2017. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma 'had al-faransī li-l-Šārq al-adná, qism al-dirāsāt al-'arabiyyať al-qurūwasatiyyať wa al-hadīťať , 2017 ; بيروت : المعهد الفرنسي للشرق الأدنى, قسم الدراسات العربية والقرよسطية والحديثة , 2017	

Sīrať al-malik al-Zāhir Baybarş al-ğuz' al-rābi‘ 'aşar (2016)	, Dimašq ; Bayrūt : al- Ma ' had al-faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwasatiyyať wa al- ḥadīṭať, 2016. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwasatiyyať wa al- ḥadīṭať, 2016 ; المعهد الفرنسي للشرق الأدنى، قسم الدراسات العربية والقروسطية وال الحديثة ، 2015		Sīrať al-malik al-Zāhir Baybarş al-ğuz' al-tālit 'aşar (2015)	, Dimašq ; Bayrūt : al- Ma ' had al-faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwasatiyyať wa al- ḥadīṭať, 2015. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwasatiyyať wa al- ḥadīṭať, 2015 ; المعهد الفرنسي للشرق الأدنى، قسم الدراسات العربية والقروسطية وال الحديثة ، 2015	
Sīrať al-malik al-Zāhir Baybarş al-ğuz' al-tānī 'aşar (2014)	, Dimašq ; Bayrūt : al- Ma ' had al-faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwastiyyať wa al- ḥadīṭať, 2014. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwastiyyať wa al- ḥadīṭať, 2014 ; المعهد الفرنسي للشرق الأدنى قسم الدراسات العربية القروسطية وال الحديثة ، 2013		Sīrať al-malik al-Zāhir Baybarş al-ğuz' al-ḥādī 'aşar (2013)	, Dimašq ; Bayrūt : al- Ma ' had al-faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwastiyyať wa al- ḥadīṭať, 2013. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwastiyyať wa al- ḥadīṭať, 2013 ; المعهد الفرنسي للشرق الأدنى قسم الدراسات العربية القروسطية وال الحديثة ، 2013	
Sīrať al-malik al-Zāhir Baybarş al-ğuz' al-'āśir (2012)	, Dimašq ; Bayrūt : al- Ma ' had al-faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwastiyyať wa al- ḥadīṭať, 2012. - Dimašq ; Bayrūt : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať al- qurūwastiyyať wa al- ḥadīṭať, 2012 ; المعهد الفرنسي للشرق الأدنى قسم الدراسات العربية القروسطية وال الحديثة ، 2012		Sīrať al-malik al-Ḏāhir Baybarş Tome 1 (2011)	, Dimašq : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať, 2011. - Dimašq : al-Ma ' had al- faransī li-l-Šārq al-adnā, qism al-dirāsāt al- 'arabiyyať, 2011 : المعهد الفرنسي للشرق الأدنى، قسم الدراسات العربية ، 2011	

La trahison des émirs (2011)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , DL 2011		Meurtre au hammam (2011)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , DL 2011	
Sīraṭ al-malik al-Zāhir Baybars al-ğuz' al-tāmin (2009)	, Dimašq : al-Ma‘ had al- faransī li-l-Śarq al-adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ = Institut français du Proche-Orient , 2009. - Dimašq : al- Ma‘ had al-faransī li-l-Śarq al-adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ = Institut français du Proche-Orient , 2009 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَدْنِيِّ، فَرعُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ، 2009		Sīraṭ al-malik al-Zāhir Baybars al-ğuz' al-tāsi‘ (2009)	, Dimašq : al-Ma‘ had al- faransī li-l-Śarq al-adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ = Institut français du Proche-Orient , 2009. - Dimašq : al- Ma‘ had al-faransī li-l-Śarq al-adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ = Institut français du Proche-Orient , 2009 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَدْنِيِّ، فَرعُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ، 2009	
L'esclave adoptée (2008)	, Tarek, Eddy Vaccaro (1973-2023), Paris : EP éd. , impr. 2008		Baybars (2008)	, Tarek, Eddy Vaccaro (1973-2023), Paris : EP éd. , 2008-	
Sīraṭ al-malik al-Zāhir Baybars al-ğuz' al-sābi‘ (2007)	, Dimašq : al-Ma‘ had al- Faransī li-l-Śarq al-Adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ , 2007. - Dimašq : al-Ma‘ had al- Faransī li-l-Śarq al-Adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ , 2007 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَدْنِيِّ، فرعُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ , 2007		Sīraṭ al-malik al-Zāhir Baybars al-ğuz' al-sādis (2006)	, Dimašq : al-Ma‘ had al- Faransī li-l-Śarq al-Adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ , 2006. - Dimašq : al-Ma‘ had al- Faransī li-l-Śarq al-Adnā, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ , 2006 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَدْنِيِّ، فرعُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ , 2006	
Sīraṭ al-malik al-Zāhir Baybars Tome 5 (2004)	, Dimašq : Al-Ma‘ had al- faransī li-l-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ , 2004. - Dimašq : Al-Ma‘ had al- faransī li-l-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ , 2004 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلدرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ , 2004		Sīraṭ al-malik al-Zāhir Baybars 4 (2003)	, Dimašq : Al-Ma‘ had al- faransī li-l-Śarq al-awsaṭ, Far‘ al-dirāsāt al- ‘arabiyyaṭ = Institut français du Proche-Orient , 2003. - Dimašq : al- Ma‘ had al-faransī li-l-Śarq al-awsaṭ, Far‘ al-dirāsāt al-‘arabiyyaṭ = Institut français du Proche-Orient , 2003 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَوْسَطِ، فَرعُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ , 2003	

Sīraf al-malik al-Zāhir Baybars 3 (2002)	, Dimašq : al-Ma‘ had al-faransi li-l-Šārq al-awsat, Far‘ al-dirāsāt al-‘arabiyyaф = Institut français du Proche-Orient , 2002. - Dimašq : al-Ma‘ had al-faransi li-l-Šārq al-awsat, Far‘ al-dirāsāt al-‘arabiyyaф = Institut français du Proche-Orient , 2002 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَوْسَطِ، فَرْعَةُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ، 2002		Sīraf al-malik al-Zāhir Baybars (2000)	, Dimašq : al-Ma‘ had al-faransi li-l-Šārq al-awsat, Far‘ al-dirāsāt al-‘arabiyyaф = Institut français du Proche-Orient , 2000. - Dimašq : al-Ma‘ had al-faransi li-l-Šārq al-awsat, Far‘ al-dirāsāt al-‘arabiyyaф = Institut français du Proche-Orient , 2000. - المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلشَّرْقِ الْأَوْسَطِ، فَرْعَةُ الدِّرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ، 2000	
Sīraf al-malik al-Ḏāhir Baybars Tome 1 (2000)	, Dimašq : Al-Ma‘ had al-faransi li-l-dirāsāt al-‘arabiyyaф , 2000. - Dimašq : Al-Ma‘ had al-faransi li-l-dirāsāt al-‘arabiyyaф , 2000 : المَعْهُدُ الْفَرْنَسِيُّ لِلدرَاسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ، 2000		Roman de Baibars (1998)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , 1998-	
La chevauchée des fils d'Ismaïl (1998)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , 1998		Le procès du moine maudit , Arles : Actes Sud , 1998	(1998)	
Fleur des truands (1998)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , 1998		Les bas-fonds du Caire (1998)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , 1998	
Les enfances de Baibars (1998)	, Arles : Actes Sud ; [Montréal] : Leméac , 1998		Échec au roi de Rome (1997)	, [Paris] : Sindbad , 1997	
La revanche du maître des ruses (1996)	, [Paris] : Sindbad ; Arles : Actes Sud , 1996		Rempart des pucelles (1992)	, Paris : Sindbad , 1992	
Meurtre au hammam (1990)	, Paris : Sindbad , 1990		Les enfances de Baibars (1989)	, Paris : Sindbad , 1989	
La Trahison des émirs (1989)	, Paris : Sindbad , 1989		La Chevauchée des fils d'Ismaïl (1987)	, Paris : Sindbad , 1987	
Les Bas-fonds du Caire (1986)	, Georges Bohas, Paris : Sindbad , 1986		Fleur des truands (1986)	, Georges Bohas, Paris : Sinbad , 1986	

Roman de Baïbars (1985)	, Paris : Sindbad , 1985 - 	Les Enfances de Baïbars (1985)	, Georges Bohas, Paris : Sinbad , 1985 
Les trois vies du sultan Baïbars	, Paris : Impr. Nationale éd.  , 1992		

Documents sur Baybars (7 ressources dans data.bnf.fr)

Livres (3)

Geschichte und Imaginaire (2006)	, Thomas Herzog, Wiesbaden : Harrassowitz , 2006 	Lectures du "Roman de Baybars" (2003)	, Marseille : Éd. Parenthèses ; [Aix-en- Provence] : MMSH , 2003 
La dimensión mediadora en el mito árabe islámico (2000)	, Ana Ruth Vidal Luengo, Granada : Editorial universidad de Granada , 2000 		

Images (3)

Sīraf al-malik al-Zāhir Baybars (2009)	, Georges Bohas, [Damas] ,  [2009-2010]	Sīraf al-malik al-Zāhir Baybars (2009)	, Ibrāhīm al- Ğaffān (19..-2009), Georges Bohas, [Damas] , [2009] 
Sīraf al-malik al-Zāhir Baybars (2007)	, Abū Aḥmad, Francis Guinle, [Damas] , [2007] 		

Documents multimédia (1)

Les stratégies narratives dans la recension damascène de Sīrat al- Malik al-Zāhir Baybars (2011)	, Damas : Institut français du Proche-Orient , cop. 2011 
--	--

Personnes ou collectivités en relation avec Baybars (10 ressources dans data.bnf.fr)**Éditeur scientifique (5)**

Georges Bohas



Salām Diyāb



Jean-Patrick Guillaume



Iyās Muḥsin Ḥasan



Katia Zakharia

**Traducteur (3)**

Georges Bohas



Valérie Creusot



Jean-Patrick Guillaume

**Auteur du texte (1)**

Georges Bohas

**Autre (1)**

Jean-Patrick Guillaume

**Voir aussi (3 ressources dans data.bnf.fr)****À la BnF (1)**

Notice correspondante dans Catalogue général

Sur le Web (2)

Notice correspondante dans IdRef

Notice correspondante dans VIAF